

# असाधारगा EXTRAORDINARY

भाग II—कण्ड 3--जप-कण्ड (ii) PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं**० 116**]

नदी बिल्ली, शुक्रवार, मार्च 20, 1981/फाल्गुन 29, 1902

No. 116]

NEW DELHI, FRIDAY, MARCH 20, 1981/PHALGUNA 29, 1902

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती हैं जिससे कि यह असग संकलन के रूप में रखा जा सके Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

उद्योग मंत्रालय

(जीकोगिक विकास विभाग)

आवेश

नई दिल्ली, 20 मार्च, 1981

का. था. 199(थ)/18-एफ बी/आई डो आर ए/81.—भारत सरकार के उद्योग मंत्रालय (अौद्योगिक विकास विभाग) के आदेश सं. का. आ. 190(अ) 18-एफ बी/आई डी आर ए/78, तारील 21 मार्च, 1978 (जिसे इसमें इसके परचात उक्त आदेश कहा गया है) द्वारा केन्द्रीय सरकार ने उद्योग (विकास और विनियमन) अभिनियम, 1951 (1951 का 65) की धारा 18- चल की उप-धारा (1) के लएड (स) द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, यह घोषणा की थी कि उक्त आदेश के जारी होने की तारील से ठीक पूर्व प्रवृत्त ऐसी सभी संविधाओं, सम्पत्ति के हस्तान्तरण-पत्रों, करारो, व्यवस्थापनों, पंचाटो, स्थायी कादेशों या अन्य लिखतों का (उनसे भिन्न, जो बैंको और विसीय संस्थाओं के प्रतिभृत दायित्वों से सम्बन्धित हैं) जिनका मैसर्स नेशनल रवर मैन्फीक्चरर्स लिमिटेड, कलकत्ता नामक

मौधोगिक उपक्रम या ऐसे औद्योगिक उपक्रम का स्वामित्व रखने वाली कम्पनी एक पक्षकार है या जो ऐसे उपक्रम या कम्पनी को लागू हों, प्रवर्तन एक वर्ष की अविधि के लिए निलम्बित रहेगा और उक्त तारीख के पूर्व उसके अधीन प्रोद्भृत या उद्भृत होने वाले मभी अधिकार, विद्योगिधिकार, बाध्यताए और दायित्य उक्त अविधि के लिए निलम्बित रहेगे;

और उक्त आवेश की अवधि 20 मार्च. 1981 तक और बढ़ा दी गई थी ;

और केन्द्रीय सरकार का समाधान हो गया है कि उक्त आदेश की अविधि एक वर्ष की और अविधि के लिए गढ़ाई जानी चाहिए ;

अतः, क्षेन्द्रीय सरकार, उद्योग (विकास और धिनियमन) अधिनियम, 1951 (1951 का 65) की भारा 18-चक्ष की उपभारा (2) द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, उक्त आदेश की अविध 20 मार्च, 1982 तक, जिसमें वह दिन भी सिम्मिलित है, एक वर्ष की और अविध के लिए बढ़ाती है।

[फा. सं. 2(44)/77-सी. थू. एस.] मनीश बहुल, संयुक्त संविध

### MINISTRY OF INDUSTRY

#### (Department of Industrial Development)

#### ORDER

New Delhi, the 20th March, 1981

S.O. 199(E)/18FB/IDRA/81.—Whereas, by the Order of the Government of India in the Ministry of Industry (Department of Industrial Development) No. S.O. 190(E)/ 18FB/IDRA/78 dated the 21st March, 1978 (hereinafter referred to as the said Order), the Central Government in exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (1) of Section 18FB of the Industries (Development and Regulation) Act, 1951 (65 of 1951), had declared that the operation of all contracts, assurances of property, agreements, settlements, awards, standing order or other instruments in force immediately before the date of issue of the said order (other than those relating to secured liabilities to banks and financial institutions to which the industrial undertaking known as Messrs. National Rubber Manufacturers Limited, Calcutta or the Company owning such industrial undertaking is a party or which may be applicable to such industrial undertaking or company shall remain suspended for a period of one year and that all the rights, privileges, obligation and liabilities accruing or arising thereunder before the said date shall remain suspended for the said period;

And, whereas, the duration of the said Order was further extended upto 20th March, 1981;

And, whereas, the Central Government is satisfied that the duration of the said Order be extended for a further period of one year;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by subsection (2) of section 18FB of the Industries (Development and Regulation) Act, 1951 (65 of 1951), the Central Government hereby extend the duration of the said order for a further period of one year upto and inclusive of 20th March 1982.

[F. No. 2(44)/77-Cus] MANISH BAHL, Jt. Secy.

## वादेश

नई दिल्ली, 20 मार्च, 1981

का. आ. 200 (अ)/18-चल/आई को आर ए/81 : — केन्द्रौय सरकार ने उद्योग (निकास और विनियमन) अधिनियम, 1951 (1951 का 65) की धारा 18-चल की उप-धारा (1) के लण्ड (ल) द्वारा प्रवक्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, भारत सरकार ने उद्योग मंत्रालय (औद्योगिक विकास विभाग) के आदेश संका. आ. 826(अ)/18-चल/आई डी आर ए/76, दिनांक 23 दिसम्बर, 1976 (जिसे इसमें इसके पहचात उक्त आदेश कहा है) द्वारा घोषित किया था कि उक्त आदेश जारी होने की तारील से ठीक पूर्व प्रवृत्त सभी या किसी संविधा, सम्पत्ति, हस्तान्तरण पत्रों, करारों, व्यवस्थापनों, पंचाटों, स्थायी आदेशों या अन्य लिखतों (महाराष्ट्र सरकार द्वारा प्रत्याभूत स्पष्ट नकद प्रत्यय सीमा के अधीन परादेय रकम के विस्तार तक भारतीय

स्टेट बैंक के प्रित दायित्वों को और नक्षद प्रत्यय लेखा (साधारण) में से मिल द्वारा निकाली गई रकमों को, जहां तक कि वे वर्तमान आस्तियों के अन्तर्गत हैं, छोड़ कर) का प्रवर्तन, जिनका मैंसर्ग पुलगांव काटन मिल्स लिमिटेड, पूल-गांव नामक अौद्योगिक उपक्रम एक पक्षकार है या जो उक्त औद्योगिक उपक्रम को लागू हो सकते हों, ऐसी सारीख से एक वर्ष की अवधि के लिए निलम्बित रहेगा और उक्त तारीख से पूर्व उनके अधीन प्रोद्भृत या उद्भृत सभी अधिकार, विश्वेषा-धिकार बाध्यताएं और दायित्व उक्त अवधि के लिए निलम्बित रहेंगे;

जौर उक्त आदेश की अविध समय-समय पर विस्तारित की जाती रही है, जिसमें से अन्तिम विस्तारण 22 मार्च, 1981 तक, जिसमें यह तारीख भी सम्मिलित है, के लिए था;

और केन्द्रीय सरकार का समाधान हो गया है कि उक्त आवेश की अविधि 24 नवस्थार, 1981 तक, जिसमें बह तारीख भी सम्मिलित है के लिए और विस्तारित कर दी जानी चाहिए;

अत: अब, केन्द्रीय सरकार, उद्योग (विकास और विनि-यमन) अभिनियम, 1951 (1951 का 75) की भारा 18-चल की उपधारा (2) के साथ पठित उप-भारा (1) के लण्ड (ल) द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, उक्त आदेश की अविभ 24 नवस्वर, 1981 तक जिसमें यह तारील भी सिम्म-लित है, के लिए और विस्तारित करती है।

> [फा. सं. 3(17)/75-सी यू एस] वी. आर. आर. आंयगर, संयुक्त सचिव

## ORDER

New Delhi, the 20th March, 1981

S.O. 200(E)/18FB/IDRA/81.-Whereas by the Order of the Government of India in the Ministry of Industry (Department of Industrial Development) No. S.O. 826(E)/18FB/ IDRA/76, dated the 23rd December, 1976 (hereinafter referred to as the said Order) the Central Government, in exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (1) of section 18FB of the Industries (Development and Regulation) Act, 1951 (65 of 1951), declared that the operations of all or any of the contracts, assurances of property agreements, settlements, awards, standing orders or other instruments in force immediately before the date of issue of the said Order (other than the liabilities to the State Bank of India to the extent of the amounts outs'anding on the clean cash credit limit guaranteed by the Government of Maharashtra and the amounts drawn by the mill against the cash credit account (ordinary) to the extent these are covered in the current assets) to which the industrial undertaking known as Messrs Pulgaon Cotton Mills Limited, Pulgaon, is a party or which may be applicable to the said industrial undertaking shall remain suspended for a period of one year from such date

accruing or arising thereunder before the said date shall remain suspended for the said period;

And whereas the duration of the said order was extended from time to time, the last of such extensions being upto and inclusive of 22nd March, 1981;

And whereas the Central Government is satisfied that the duration of the said order should be extended for a further period upto and inclusive of 24th November, 1981;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (1), read with sub-section (2), of section 18FB of the Industries (Development and Regulation) Act, 1951 (65 of 1951), the Central Government hereby extends the duration of the said Order upto and inclusive of 24th November, 1981.

[F. No. 3(17)/75-CUS]
B. R. R. IYENGAR, Jt. Secy.